



ANTE-BULLYING

Bullying, Cyber-bullying, e Retaliação são Proibidos

A Prospect Hill Academy Charter School está comprometida em manter um ambiente escolar aonde estudantes sejam livres de bullying, incluindo bullying cibernético(cyber-bullying), dos efeitos de tais condutas e retaliação.

A. Definições.

Bullying é um tipo de conduta repetida por um ou mais estudantes e voltada a outro estudante, causando um ou mais dos seguintes casos:

- Dano Físico ou Emocional ao estudante, alvo do bullying ou danificação de algo de propriedade da vítima;
- Colocação do estudante em foco em uma situação de medo ou risco para ele(a) mesmo(a) ou pelo risco de destruir seus pertences;
- Criar um ambiente hostil para o estudante vítima do bullying;
- Infringimento dos direitos do estudante vítima do bullying na escola; ou
- Transtorno substancial tanto material quanto do processo educacional ou da ordem operacional da escola.

Bullying geralmente envolve “pegar no pé” de um estudante constantemente e talvez inclua condutas tipo, bater e empurrar, pressionar um estudante a agir contra a própria vontade; palavras que envolvam ameaças, gozação/provocação, humilhações, apelidos pejorativos, olhares ameaçadores, gestos ou ações, boatos cruéis; acusações falsas; e isolamento social.

Legalmente, os três critérios que a administração escolar usa para definir se de fato uma determinada ação constitui bullying são (1) o ato é repetitivo; (2) o ato é intencional e direcionado; e (3) o ato envolve um desequilíbrio de poder entre o agressor e seu alvo.

Bullying Cibernético(Cyber-Bullying) é o bullying através do uso de telefones celulares, computadores ou outras formas de tecnologia e pode incluir condutas tais quais o envio de mensagens odiosas ou e-mails ameaçadores, mensagens instantâneas ou mensagens de texto; criação de páginas na internet para fazer gozação, envergonhar ou intimidar outros; e publicar ou enviar fotos constrangedoras de outras pessoas.



Ambiente Hostil é quando o estudante, vítima do bullying, começa a ficar tão preocupado com o bullying que ele(a) torna-se incapaz de participar em/ou concentrar-se nas suas tarefas de casa, tarefas de classe ou nas atividades escolares.

Retaliação envolve um estudante “se voltando contra” outro estudante por acreditar que esse estudante denunciou o bullying ou forneceu informações sobre o assunto a um adulto ou outras pessoas que por ventura, possam ajudar o estudante vítima do bullying.

B. Atos de Bullying (Incluindo Bullying Cibernético) e Retaliação São Proibidos.

A Prospect Hill Academy Charter School proíbe bullying (incluindo bullying cibernético) e retaliações como as definidas acima tanto na escola quanto dentro das seguintes circunstâncias:

- nas áreas da escola ou em qualquer espaço próximo do território escolar;
- na parada de ônibus ou no ônibus escolar ou em qualquer outro veículo escolar;
- em qualquer atividade promovida pela escola ou relacionada à escola, cerimônias ou programas;
- através do uso de qualquer computador escolar, conexão de internet ou outras formas de tecnologia da escola;
- no local ou durante atividades que não são relacionadas à escola, ou através do uso de um computador particular ou telefone celular, se criar um ambiente hostil na escola para o estudante vítima do bullying, infringência dos direitos do estudante vítima, ou perturbação das operações de ordem escolar.

C. Como Denunciar Bullying.

Estudantes que acreditam que estejam sendo alvo de bullying, bullying cibernético or retaliação, ou quem souber algo sobre condutas de bullying or bullying cibernético, deve denunciar tais condutas para o Diretor(a) ou Vice-diretor(a) de seu campus. Estudantes também devem denunciar a tal conduta a um professor, conselheiro ou qualquer outro funcionário da escola que em seguida denunciará o incidente para o Diretor(a) da escola.

Adicionalmente, todos os membros de nossa comunidade—estudantes, professores, pais/responsáveis, e administradores em geral—são responsáveis por trazerem possíveis incidentes para a atenção da administração. Para esse fim, cópias do “PHA Formulário de Denúncia de Incidente de Bullying” (PHA Incident Reporting Form – *sigla em inglês*) pode ser encontrado em cada campus ou na página de internet da escola.

D. Endereçando Preocupações Relacionadas a Bullying.



O Diretor(a) ou seu designado(a) serão responsáveis por iniciar o processo de investigação ou do contrário, endereçar as denúncias de bullying, bullying cibernético e retaliação. Estudantes que se envolvam em bullying, bullying cibernético, ou retaliação serão sujeitos a ação disciplinar pelo Diretor(a)/Vice-Diretor(a) e conseqüentemente sujeitos a qualquer exigência processual. Ao tomar decisões disciplinares, o Diretor(a)/Vice-diretor(a) irão considerar tanto a necessidade de responsabilizar quanto a importância de ensinar comportamento apropriado. O leque de ações disciplinares a serem tomadas, podem incluir, porém sem serem limitadas limitadas:

- advertência verbal;
- advertência escrita;
- repreensão;
- perder o interval/recreio;
- detenção;
- suspensão por curto ou longo prazo; ou
- expulsão da escola

Além de tomar as ações disciplinares, o Diretor(a)/Pessoa Designada denunciará a conduta relacionada a bullying, bullying cibernético ou retaliação às autoridades locais caso ele(a) acredite que uma queixa criminal seja necessária.

Nada nesse manual de providências tem a intenção de evitar que o corpo escolar e/ou o comitê escolar (quando aplicável) possa endereçar e tomar ações disciplinárias contra um estudante por uma conduta que não atenda a definição de bullying/ bullying cibernético ou retaliação, tais quais definidas acima, mas que todavia seja imprópria para o ambiente escolar.

E. Encerrando uma Denúncia de Bullying.

Em caso de o corpo escolar determinar que tenha havido bullying, bullying cibernético ou retaliações (tais quais a definidas nesse manual providências), O Diretor(a) ou Pessoa Designada irá, além das ações disciplinárias já tomadas:

- Notificar os pais ou responsáveis do agressor.
- Informar pais/responsáveis do estudante vítima do bullying, as ações que têm sido tomadas para prevenir futuros atos de bullying, bullying cibernético or retaliação dentro das limitações aplicáveis e consistentes com as restrições legais.
- Notificar às autoridades locais, caso ele(a) acredite que ação criminal contra o agressor seja necessária.

A linguagem acima pretende ser consistente com a Política da Prospect Hill Academy para o Tratamento de Bullying, que pode ser encontrada no endereço <http://www.prospecthillacademy.org>.



15 Webster Avenue, Somerville, MA 02143 Tel: 617.284.7800 Fax: 617.284.7840 www.prospecthillacademy.org

*Prospect Hill Academy Charter School will prepare students for success in college,
inspire a lifelong love of learning, and foster responsible citizenship.*